



на основі диплома бакалавра (спеціаліста)

НАВЧАЛЬНИЙ ПЛАН

форма навчання

очна (денна)

Рівень вищої освіти: другий (магістерський)

І. ГРАФІК НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

Позначення:

Т	С	К	ВП	ПП	Д	А
Теоретичне навчання	Сесія	Канікули	Виробнича (перекладацька) практика	Переддипломна практика	Підготовка кваліфікаційної роботи	Захист кваліфікаційної (магістерської) роботи

II. ЗВЕДЕНІ ДАНІ ПРО БЮДЖЕТ ЧАСУ, ТИЖНІ								III. ПРАКТИКА			IV. АТЕСТАЦІЯ	
Рік навчання	Теоретичне навчання	Сесія	Практика	Підготовка кваліфікаційної роботи	Атестація	Канікули	Разом	Назва практики	Рік навчання	Тижні	Форма атестації	Рік навчання
I	33	4	4	*	-	11	52	Виробнича (перекладацька) практика	I	4	Захист кваліфікаційної (магістерської) роботи	II
II	14	1	(4**)	1*	1	-	17	Переддиплом на практика	II	4		
Разом	47	5	4	1	1	11	69					

* Підготовка кваліфікаційної роботи відбувається протягом всього періоду навчання у другій половині дня.

** Без відриву від навчання.

V. ПЛАН НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

Шифр	Назва навчальних дисциплін	Розподіл за семестрами			Кіль- кість креди- тів ЄКТС	Кількість годин				Самое- тійна робот а	Розподіл аудиторних годин за курсами і семестрами			
		Іспити	Заліки	Атест ація		Загаль- ний обсяг годин	Аудиторних, у тому числі:				I	II		
							Всього	Лекції	Лабор аторні		Практ ичні	Кількість тижнів на семестр		
												1 сем.	2 сем.	3 сем.
												18	15	14
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
ОБОВ'ЯЗКОВІ ОСВІТНІ КОМПОНЕНТИ ОП														
Цикл дисциплін загальної підготовки														
OK01	Методологічна культура магістрів у контексті сучасних вимог до наукових досліджень з філології		1		3	90	30	16		14	60	30		
OK03	Історичні й сучасні парадигми та напрями в лінгвістиці		1		3	90	30	16		14	60	30		
Всього за циклом		-	2	-	6	180	60	32	-	28	120	60	-	-

Цикл дисциплін фахової та практичної підготовки

OK02	Вітчизняне та англомовне літературне країнознавство	1			3	90	30	16		14	60	30		
OK04	Лінгвокультура, ідентичність, переклад		2		3	90	30	24		6	60		30	
OK05	Теорія перекладу	1			4	120	40	32		8	80	40		
OK06	Стилістичні аспекти перекладу	2			3	90	30	16		14	60		30	
OK07	Переклад як професія		3		4	120	40	20		20	80			40
OK08	Англійська мова	2	1		7	210	70	6		64	140	40	30	
OK09	Техніка перекладу (друга іноземна мова: німецька, французька, іспанська, італійська, грецька)	3	1, 2		10	300	100	6		94	200	38	32	30
OK10	Стратегії та аналіз у перекладі	2	1		10	300	100	6		94	200	50	50	
OK11	Виробнича (перекладацька) практика		2		6	180					180			
OK12	Переддипломна практика		3		3	90					90			
OK13	Кваліфікаційна (магістерська) робота			+	7	210					210			
Всього за циклом		6	8	1	60	1800	440	126	-	314	1360	198	172	70
Загальна кількість		6	10	1	66	1980	500	158	-	342	1480	258	172	70

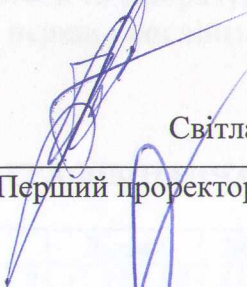
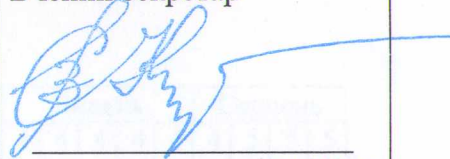
ВИБІРКОВІ ОСВІТНІ КОМПОНЕНТИ ОП**

BK01	Освітній компонент за вибором		1		3	90	30	16		14	60	30		
BK02	Освітній компонент за вибором		2		3	90	30	16		14	60		30	
BK03	Освітній компонент за вибором		3		3	90	30	16		14	60			30
BK04	Освітній компонент за вибором		3		3	90	30	16		14	60			30
BK05	Освітній компонент за вибором		3		3	90	30	16		14	60			30
BK06	Освітній компонент за вибором		2		3	90	30	16		14	60		30	
BK07	Освітній компонент за вибором		3		3	90	30	16		14	60			30
BK08	Освітній компонент за вибором		3		3	90	30	16		14	60			30
Загальна кількість		-	8	-	24	720	240	128	-	112	480	30	60	150

** у т.ч. вибіркові компоненти з університетського каталогу вибіркових дисциплін

Загальний навчальний час за повною програмою підготовки	6	18	1	90	2700	740	286	-	454	1960	288	232	220
Загальний навчальний час за повною програмою підготовки на тиждень	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16,0	15,5	15,7

VI. ЗВЕДЕНА ТАБЛИЦЯ

Розподіл по роках навчання	I	II	Разом	Гарант ОПП	«Затверджено» на засіданні Вченої ради факультету РГФ « <u>27</u> » <u>травня</u> 2025 р., протокол № <u>9</u>	«Затверджено» на засіданні Вченої ради ОНУ імені І. І. Мечникова « <u>20</u> » <u>06</u> 2025 р., протокол № <u>12</u>
Кількість кредитів ЄКТС	60	30	90	 Анжела БОЛДИРЕВА		
Кількість іспитів	5	1	6	Керівник навчального відділу		
Кількість заліків	11	7	18	 Світлана ГВОЗДІЙ		
У т.ч.: Виробнича (перекладацька) практика	1		1			
У т.ч.: Переддипломна практика		1	1	Перший проректор	Голова	Вчений секретар
Кваліфікаційна (магістерська) робота		1	1	 Майя НІКОЛАЄВА	 Ніна КРАВЧЕНКО	 Світлана КУРАНДО